



...elkarrizketa:
PATXI URKIO
 > “Nik badakit jende gehienak ez dituela nire filmak gustuko”
 10.or

Kultura

Aiaraldeko literatura eta musika egongo dira Durangoko Azokan 11. or.



Kirola

Aiaramendi, trail korrikalariak eskualdean geratzeko taldea 12. or.



Iritziak:

ANDONI ALDEKOA 2. or.
 JONATAN MORENO 7. or.
TXANI RODRIGUEZ 10.or
 JAVI ASPURU 11. or
ANDREA ULLOA 16.or



aiaraldea • eus

Aiaraldeko hamabostekaria
 2015 /// Abenduak 3 ///
 OSTEGUNA
 42. zenbakia ///
 Doan ///
www.aiaraldea.eus

EUSKARAREN NAZIOARTEKO EGUNA

Euskara, pieza mugitzeko beharra



AIARALDEKO BERBALAGUNAK BERRIZ MARTXAN: Euskara mingainean, harremantzeko dozena bat talde eskualdean 7 or.

ENPRESA OPARIAK

KAMISETAK, USB-AK, TERMOAK...
 BEHAR DUZUNA ESKATU
 ETA LORTUKO DUGU///

GUREKIN
 ERE
 EUSKARAZI!



Graf!k

PRODUKTU PROMOZIONALA///
 JANTZI ZERBITZUAK///
 MARKA KUDEAKETA///

Telleria 2, LAUDIO
 94 672 65 43
pro@grafiksarea.com
www.grafiksarea.com

_iritzia



Andoni
Aldekoa
KAZETARIA

_Balkoitik

Betikoak

Whatsapp-ak ostiralero. “Garagardo batzuk?”. Hori da lagunartean geratzeko klabea, konpromisorik izan ezean (beti ekiditen saiatzen garena).

“OK” sinple bat. Dena zegoen argi. Bagenekien non, eta orduak gutxi gora behera ez zuen asko axola.

Ez zegoen dudarik, “La Viñan” geratuak geunden. Irsten zen lehenak potea eskatzen hasten zen, eta hortik zebilen beste norbaitekin hitz egiteari ekiten zion. Eta bestela hor zeuden beti Nandi, Sara edo Marilu. Eta, duela zenbait urte (nahikotxo jada), Fernando.

Ez zen ezer gehiago behar. Hizketalditxoa, mila aldiz bizitako eta kontatutako pelikulei buruzko elkarrizketak, kontsumitzailearen erritmora egokitutako kaña batzuk eta pintxo batzuk tripa betetzeko.

Ez dakit zenbat urtez izan den Zumalakarregi kaleko izkina hori nire etxe soziala. Etxe txikia, baina nahikoa guk behar genuenerako. Ia 30 urte, eta ez naiz horren nagusia... kar kar.

Orain jada ez da posible. Eta hutsa nabaritzen dut. Leku askotan topatu daiteke garagardoa, baina etxekoa bezalakorik ez dago inon, eta La Viña gure etxea zen.

Eta jarraituko dugu ostiraleko elkarri whatsapp-ak bidaltzen. “Garagardo batzuk?”. Baina azalpen gehiegi eman beharko ditugu.

“La Viña barri” irekiko dute, agian. “Barri” asko daude Laudion. “Barri” horiek ondo egiten ari dira euren lana, aire berri bat ekarriaz eta euren giro propioa sortzen saiatuz. Baina... uf. Agian egia da zaharra egiten ari naizela.



Maria
Irakaslea

Euskara egoera txarrean dagoela esango nuke. Nahiz eta 20 pertsona egon batek euskaraz ez badaki erdaraz hitz egiten dugu. Baina geroz eta jende gehiago ari da seme-alabak D ereduari matrikulatzen, horregatik geroz eta gehiago entzungo dela uste dut. Hori espero dut behintzat.



Edorta
Eraikuntzako langilea

Orain dela urte batzuk egoera txarragoa zela uste dut nik. Orain euskara gehiago entzuten da kaltetik. Lehen euskara erabiltzen ez genuenok orain gehiago erabiltzen dugu, seme-alabak direla eta, batez ere. Hizkuntzarentzat etorkizuna ona izango dela uste dut, hala behar du izan. Eman beharko dugu hizkuntza kalera ateratzeko saltoa.



Zein egoeratan dago euskara Aiaraldean? Zer etorkizun ikusten diozu?

 **BIDEOA WEB-GUNEAN**

Proposatu zuk ere galdera egunkaria@aiaraldea.eus helbidera idatzita.



Rakel
Ikaslea

Geroz eta euskara gehiago hitz egiten dugula uste dut, baina oraindik lan handia dago egiteko. Euskaraz hitz egiteko norberaren nahi beharrezkoa da, eta baditugu horretara bideratutako tresnak: euskaltegiak, euskara sustatzeko ekintzak... orain umeei euskara txikitatiki praktikatzen baldin badute hori nabaritu egingo da etorkizunean.



Javi
Langile publikoa

Nik uste dut orain lehen baino gehiago erabiltzen dela. Orain jende gazte gehiago entzuten duzu euskaraz hitz egiten, eta baita nagusien bat ere. Nik uste dut apurka apurka euskarak bere tokia hartuko duela herrian, hizkuntza ez da kigunak hiltzen goazen heinean, kar kar.



Irantzu
Ikaslea

Ez dut uste egoera ona denik. Badago euskaraz dakien jendea, baina ez da erabiltzen. Nik soilik euskaraz erantzungo didatela dakidanean erabiltzen dut, bestela moldatu behar izaten naiz. Askok poztzen naiz gurasoak umeei euskaraz hitz egiten ikusten ditudanean, baina gero ikusi beharko da ea umeei euskaraz hitz egiten duten.

_gutunak

#LaudiokoGaztetxeak15

Aimar Gutierrez (Laudioko Gazte Asanblada)

Urteak joan eta urteak etorri nagusitzen goaz oharkabeen. 2016. urtean 15 urte beteko dira Laudioko Gazte Asanbladak Urkixo markesen jauregi zaharreko kaperan Gaztetxea eraikitze proiektuari heldu ziotenetik. Ez da, ordea, bere urtemuga hain gertu duen gaztetxe hau, Laudioko lehenengo gaztetxea izan. 1991an ireki zituen ateak Zubiko Etxean kokatuta zegoen lehenengo gaztetxe horrek, Laudioko herri mugimenduen historia luze eta gorabeheratsuan. Gero, 1993an, EAJren udal gobernua desalojatu zuen. Ondoren, skuataren desalojoak umezurtz utziko zuen, guztiz, Laudioko herri mugimendua eta kultura alternatiboa. (...) Iragan azaroaren 21ean ospatu genuen Atso Egunak gaztetxearen historian barrera egiteko aukera eman zigan, 1991ko lehen urrats horietatik gaur eguneraino.

Eta non gaude gaur egun? Urtebetetze festa erraldoi baten atarian gaude! 15 urte ez dira gutxi eta ospatzeko arrazoiak ez dira falta. 2016 urtean zehar luzatuko den ospakizuna, ordea, ezin da eze-rezetik sortu; Laudioko gazte guztion artean lan egin behar dugu ahaztezina izango den urtebetetze festa hau aurrera eramateko. Zerbait erakutsi badigu erakin honek zera da: Laudioko Gaztetxean edozer dela posible! Zorionak!

Sheep Day

Kepa Barañano (Laudio)

Artzainak gero eta gutxiago gure mendietan eta alderantziz, ardiak gero eta ugariago kaleetan. Esaera zaharra da harako “ardiak larrera” dioen hura -ahuntzak haitzera bezala- eta oraindik orain abere zuri otzan-otzan horrek ez du joerarik aldatu. Bat doan lekura, gainera, ehunka doazkio atzetik, “saldos” ikusi orduko prakadun nahiz gonadun batzuk saltoki handietara saldoka joan ohi diren era berean, arrapaladan alegia, harrapa-ahala erosiz hain zuzen. (...)

Gibelea eta bakarrik gelditzen zen ardiari arlo te esaten zitzaion, gaur den egunean arlo teak aurretik ohi doaz, eta galtzeko beldurrik ez, nor bere joarea edo txintzarria edo arrana baitaroa, bai, eta laster da kontrolpean, dei bat aski zein larretan dagoen orok jakiteko.

Artzainak bere mendeko ardiak ezagutzearren koska bat egin ohi zien, urliak xaketx edo sendiak lai eta berendiak pika, egungo tatuaiei antzekoak esaterako. Baina -argi zagok- lehengo arkumeen aldean gaurko kalekume belarzialeak askoz “guayago” ditugu, bee egitean ere ingelesez egiten dakite eta. (...)

Hurrengo year, beraz, dendariak “Black Sheep Day” ospatzera gonbidatu beharko gintuzkete, ondo ordainduta noski.

Argitaratzailea:

Aiaraldea Komunikazio Leihoa

Tirada:

10.000 ale.

Maiztasuna:

Hamabostekaria

Lege gordailua:

BI-1230-2013

Posta elektronikoa:

egunkaria@aiaraldea.eus

agenda@aiaraldea.eus

agurrak@aiaraldea.eus

Publizitatea:

publizitatea@komunika.eus

Tlfnoa: 688 62 53 94

Web-gunea:

www.aiaraldea.eus

Helbidea:

Nerbioi Kalea 1, 3. esk.

Laudio. Araba. 01400

Telefonoak:

Tel: 94 656 85 54/688 62 59 00

ERREDAKZIO OHARRA:

Aiaraldea Egunkariak ez du bere gain hartzen iritzi artikuluetan, gutunetan zein egindako elkarrizketetan adierazitakoaren erantzukizuna.

Egunkari hau laguntzen dute:



Hezkuntza,
Hizkuntza Politika
eta Kultura
Sailak (Hizkuntza
Politikarako
Sailburuordetzak)
diruz lagundua



CuadraBus
Zankueta Poligonoa z/g - Amurrio,
Araba. Tlfnoa: 902 210 215
info@cuadrabus.com



Graf!k Koop.
Telleria 2 01400 Laudio (Araba)
94 672 65 43
info@grafiksarea.com



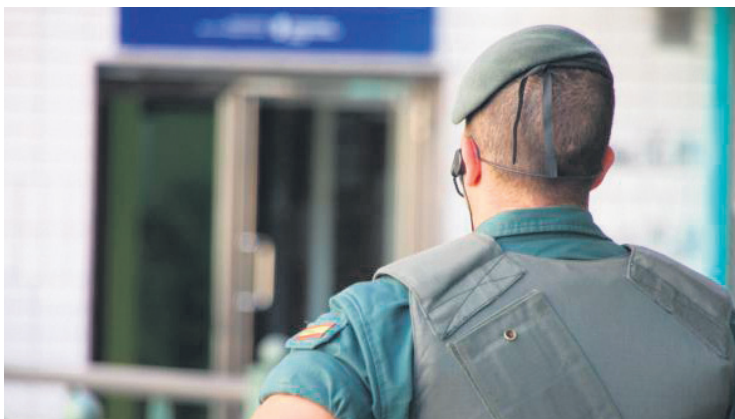
JEZ Sistemas Ferroviarios
Arantzar, z/g - LAUDIO (Araba)
Tel.: 946 721 200 // info@jez.es



ausolan
Uribarri etorbidea 35
20500 Arrasate
ausolan@ausolan.com

_herriz herri

Laudio



Guardia Zibilak kontrola egin zuen meskitako sarreran. /UKBerri

Komunitate musulmanak erasoak salatu ditu

ERREDAKZIOA | Aitor Aspuru Saez

Guardia Zibilak pasa den astean -astelehenean, hain zuzen- miatu zituen meskitara eguerdiko ototza egitera joan ziren musulmanak. Gasteizko Komandantziak ohiko kontrolatzat jo zuen ekintza baina Laudioko komunitate musulmaneko kideek salatu dute modu txarrean eman zirela miaketak. Hori ez ezik, Guardia Zibilak herriko meskitako lehendakaria mehatxatu zuela ere adierazi dute.

Erasoak

Poliziaren kontrola duela bi asteburuko erasoan ostean jazo zen. Larunbatean, aurpegia estalizuen pertsona batek meskitako kideen kontrako mehatxuak eta islama-

ren aurkako irainak egin zituen. Gainera, larunbat gauean zaborra bota zuten meskitako atean bertan.

Lasaitasuna

Hala ere, Laudioko komunitate musulmanak ez dio berebiziko garrantzirik eman nahi izan erasoari. Euren aburuz, elkarbizitza ona da Laudion eta gertatutakoa nazioarteko testuinguruaren eragina dela uste dute.

Salaketa

Komunitate musulmanak erasoak salatu ditu Laudioko Ertzain-Etxean eta Natxo Urkixo alkatearekin ere bilera egin du.

Batzokiaren aurkako erasoak gaitzetsi dute udal talde guztiek



Laudioko Batzokia margotu zuten. /aiaraldea.eus

ERREDAKZIOA | Aitor Aspuru Saez

Ostegun gauean ezezagun batzuek "Españaren eta kapitalaren morroi" leloa margotu zuten Batzokian. Horrez gain, margo horia eta gorria bota zioten jeltzaleen egoitzari. EAJk elkarbizitzarako eta elkarriketarako deia zabaldu du. Egungo egoera politikoak eragile ororen elkarlana behar due-

la adierazi du EAJk, bake prozesua bultzateko: "Zorionez, denok gaude ordezkatuta erakundeetan eta akordioen bila lan egin dezakegu, gizartearen ongizatea areagotzeko".

Laudioko udalbatzak erasoak salatzeko mozioa onartu zuen astelehenean.

Aiara

Aiarako pelikula laburren IV. jaialdia egingo dute

ERREDAKZIOA |

16 film labur ezberdin emango dituzte Aiaran abenduaren 11n eta 12an. Lehen hitzordua 18:00etan izango da Luiaondoko Ludotekan eta bigarrena ordu berean Arespalditzako udaletxean. Emanaldiak doakoak izango dira eta ordu eta laurden iraungo dute, gutxi gorabehera. Espainiar estatuan ekoiztutako pelikulak dira jaialdian eskainiko dituztenak. Ekimenaren IV. edizioa izango da aurtengoa.



IX Lehiaketa EUSKADI TERREÑA

OSTIRALA 11

18.00 HITZALDIA
Como producir carne de calidad

20.00 HARAGI DASTAKETA

LARUNBATA 12

10.00 NEKAZAL-ABELTZAINITZA AZOKAREN HASIERA

10.30 TERREÑA ARRAZAKO LEHIAKETA

12.00 TERREÑA ARRAZAKO EUSKAL OKELA HARAGI ERREKI DASTAPENA

13.00 SARIEN BANAKETA

GASTRONOMI-ASTEA

TERREÑA Arrazako HARAGIA

OROZKO

Abenduak 12

ANTOLATZAILEA

BABESLEAK:

2015 SANTA LUZIA
Egumeko Jaiak

JATETXEAK - TABERNAK

Arrugaeta - Batzoki - Eneko - Iza - Otegi - Txomin

_herriz herri

Okondo

9 urte eta bederatziz hilabeteko zigorra, Okondoko sabotajeengatik



ERREDAKZIOA I

Okondoko sabotajeen auzian Arabako Fiskaltzak eta abokatuak akordioa lortu dute. Hala, akusatuak 9 urte eta 9 hilabeteko kartzela zigorra bete beharko du.

Akusazioak 11 sabotaje leporatu zizkion okondoko herritarrari: etxebizitzaren, lantegien, azpiegitura telefonikoen eta ibilgailuen aurkako erasoak, alegia.

Ondorioz 27 urteko kartzela zigor eskaera zuen, baina akordioari esker auzitara jotzea ekidin du.

Hala ere, leporatutako 11 sabotajeak direla-eta, 2 urteko kartzela zigorra ezarri diote bakarrik. Lehergailuak izateagatik 4 urtez zigortu dute eta urtebete egin beharko du armak edukitzeagatik.

Horrez gain, 18 hilabeteko zigorra ezarri diote kalteak eragiteagatik. Mehatxuengatik, aldiz, 15 hilabeteko zigorra jarri diote.

Ertzaintzak 2014ko otsailean atxilotu zuen akusatua eta hurrez gero kartzelan egon da.

Akusazioak

Fiskaltzaren ustez ekintzak 2011ko urtarriletik 2013ko uztailera bitartean gauzatu zituen.

Akusazioak, ordea, delitu gehiago egotzi zizkion preso okondoarrari. Horien artean dago alkatearen bulegoaren aurka tiro egitea, besteak beste. Gainera, mehatxuzko eskutitzak bidaltzea egitea inputatu zizkion.

Artziniega



Mapa turistikoak jasotzen duen irudi bat / Artziniegako Udala

Mapa turistikoa osatu eta banatuko du udalak

ERREDAKZIOA I Aitor Aspuru Saez

Artziniegako udalak mapa turistikoa osatu du. Triptikotan inprimatu dute eta herriko taberna eta dendetan egongo da, ostalari eta dendariak eskatzuz gero.

Udala AEME elkartearekin elkarlananean aritu da proiektua gauzatzeko. Bien asmoa izan da herriko funtsezko informazio turistikoa eskuragarri egotea hainbat lekutan.

Informazio horretan sakontzeko bisitariak Etnografia Museora jotzeko aukera izango dute, bertan

baitago udalerriko informazio turistikoaren puntua. 17 leku interesgarri jaso ditu triptikoak, horietako 3 museoak ditae tagainerakoak interes historikoa daukaten eraikinak. Informazioa euskaraz, gaztelaraz eta ingelesez dago.

QR Kodea

Egindako triptikoek QR kode bat daukate. Horri esker turistek Artziniegako dendan inguruko informazioa eskuratzeko parada izango dute.

Munduko 1.623 jaiotza Santxotena museoan

ERREDAKZIOA I Xabi Zalbide

Munduko Jaiotzen erakusketa ikusgai egongo da Santxotena Museoan urtarrilaren 31 bitartean. Asiteburu guztietan izango dute bisitariak ikusteko aukera; 11:00etatik 13:30era eta 16:00etatik 19:00etara. Aurtengo edizioan Eguberrietako 1.623 jaiotza erakutsiko ditu Teresa Lafraguak urterik urte atontzen duen erakusketan, iaz baino 170 gehiago.



Aiaraldea

Beldur Barik topaketak egin dituzte asteburuan

ERREDAKZIOA I Irati Moreno Fernandez

Beldur Barik topaketak egin zituzten larunbatean Amurrión. Antolatutako lehiaketara EAeko 300 bideo baino gehiago aurkeztu ziren. Lehenengo saria Pasaiaiko neska talde batek irabazi zuen “Yo Soy” bideoari esker. Bigarrenena, aldiz, Berri txuko Leire Bereikuak jaso zuen “40 golpe” bideoagatik.

Bestalde, Amurrioko gazteak izan ziren Aiaraldeko Beldur Barik lehiaketaren sari banaketaren protagonistak. Eskualdean egindako lehiaketan lau sari banatu zituzten eta laurak Amurrioko gazteentzat izan ziren.

Lehiaketabikategoriatan zegoen banatuta. Batetik, 12 eta 17 urte bitartekoak eta bestetik, 18 eta 26 urte bitartekoak. Lehen katego-



riako garailea, Aresketa Ikastolako ikasleen “Moztu ditzagun” lana izan zen. Bigarren saria, “Polita zara” laburmetraiak eraman du. Bigarren kategorian, “Arnasa” bideoak irabazi zuen.

Saratxo



SARATXOKO JAIK: Ospakizun garrantzitsuenak egin badituzte ere -kontzertuak edo mendi ibilaldia, adibidez- Saratxoko Jaiak ez dira oraindik bukatu. Abenduaren 7an herri bazkaria eta erromeria egingo dute, Aketza and Company musika taldeen eskutik.

IRAGANEKO
SOINUAK
BERRESKURATU

AUDIFONO
DIGITALA

690€ Etik

WIDEX
AUDÍFONOS



LUYANDO
ENTZUMEN
ZENTROA

Elexondo, 1
Amurrio
T. 945 892 422

Pío XII, 3
Laudio
T. 944 042 286

Barria Kalea, 5
Urduña
T. 945 384 499

USHUAIA

Dionisio Aldama, 20
(Geltokiaren aurrean) AMURRIO
Tel. 945 89 08 41

Asteartetik ostiralera: 9:30/19:00 (EGUERDIAN ERE ZABALIK) Larunbatetan: 9:00/14:00

ILEAPAINDEGI MISTOA · EDERTASUNA · LURRINDEGIA · OSAGARRIAK

MAITEMINTZEKO BETILEAK

· Luzeagoak
LAU ASTETAN · Lodiagoak
· Indartsuagoak



BAITA BEKAINENTAN ERE!



Ushuaia Peluquería & Estética/Perfumería

945 89 08 41

_herriz herri

Urduña

Udalaren egoera ekonomikoa aztertuko du Aldundiak



Bizkaiko Foru Aldundiarekin elkartu da udala. /aiaraldea.eus

ERREDAKZIOA | Izar Mendiguren Cosgaya

Urduñak udalaren egoera ekonomikoa aztertzeko konpromisoa hartu du Bizkaiko Foru Aldundiak (BFA). Ostiralean batu ziren BFAko arduradunekin 2015eko aurrekontuen berri eman eta datorren urteko ezinbesteko inbertsioak azaltzeko. Izan ere, Urduñako udalak urtero 387.000€ ordaintzen ditu

zorrari aurre egiteko. BFAko ordezkariak egungo egoera hobetzen laguntzeko bideak topatu eta etorkizunerako kudeaketa bideratu ahal izateko datuak aztertuko dituztela adierazi zuten. Abenduaren 16an 19:00etan aurkeztuko dute Alondegian 2016ko udal aurrekontuen zirriborroa.

Amurrio



Sinatze ekitaldian Amurrioko alkatea egon zen. /aiaraldea.eus

"Compact of Mayors" ituna sinatu du udalak

ERREDAKZIOA | Irati Moreno Fernandez

Amurrioko udalak eta beste 9 herritako udalak "Compact of Mayors" ituna sinatu dute. Ingurumena zaintzeko ahalegin handiak egiten dituzten herriek lortu dute "Compact of Mayors" horren par-

teizatea. Zehazki, negutegie efektuko gasen isurketa murrizten dituzten udalak dira 10 horiek.

Iraillean eman zuen izena udalak proiektuan parte hartzeko. Azaroaren 25ean Donostian eginda-

ko ekimenean jaso zuten ziurtagiria. Amurrioz gain, Areatza, Balmaseda, Bilbo, Donostia, Durango, Errenteria, Legazpi, Tolosa eta Gasteiz ere lortu dute izendapena. Aipatutako 10 herriak carbonn@ Climate Registry Report 2015-ean sartu dituzte. Horren aurkezpina munduan egiten den klimari buruzko goi-bileran egin zuten, Parisen.

Isurketen aurka

Udalak adierazi duenez, ziurtagiria eskuratzek lan eta ahalegin handia suposatu du, baina lana hasi baino ez da egin. Izan ere, munduan isurketen murrizketarekin hartutako konpromisoa bete behar du erakundeak.

Berez, Amurrioko udalak aurretik onartutako planetan jasozituen bere helburuak. Erakundearen asmo negutegie efektua eragiten duten isurketak % 20 murriztea da, eraginkortasun energetikoa areagotzea eta energia berriztagarriak erabiltzea.

Seme-alabak euskaraz hezi nahi dituzuen gurasoontzat
Ku-Ku liburuxka eta DVD-a!

Arabako gizartea urte luzez ari da belaunaldi berriak elebidun izatearen hautuan, hau da, seme-alabei euskara oparitzearen bidetik, argi dagoelako euskara jaso edo adoptatzen denean hiru maila ezberdintzen direla: familia transmisioa, irakaskuntza eta helduen euskalduntzea.

Euskararen Foru Zerbitzuaren II. Plan Estrategikoari jarraiki, Arabako Foru Aldundia Osakidetza Araba Eskualdea eta Arabako Ospitale Unibertsitariarekin elkarlanean programa bat jarri du abian Arabako familia berri guztiei opari bat egiteko, KUKU liburua, euskararen adopzioan eta jaio berriari transmisioan laguntzeko, bai eta, ingurune eleaniztun batean familia berri bakoitzak nola jokatu jakin ahal izateko.

Hurrengo bi urteetan Osakidetza bidez zabalduko da liburu hau emaginen saioetara doazenei.

Bizitzak seme-alabak oparitzen dizkigu. Gurasoek hizkuntza.



**Eleaniztasunean
hezteko aholkuak**



**Umearen
garapen faseak**

Hiztegia



Abestu!

**Haurrekin
jolasteko**

Ariketak



**Umeetan erraza da euskara ikastea.
Lagun iezaiezu!**



_publizitatea

Konpromisoa

gure lurrarekin,
eta gure hizkuntzarekin



JEZ Sistemas Ferroviarios Arantzaz/g · 01400 Laudio (Araba)
Tel.: 946 721 200 Fax: 946 720 092 infor@jez.es



_jendarte

Berbalagunak izatetik, euskaraz mintzatzen diren lagunak izatera

Martxan daude berriz Aiaraldeko Berbalagun taldeak. Euskaraz hitz egiteko taldeak sortzean datza Berbalagun egitasmoak. Duela 8 urte jarri zen lehen aldiz martxan eskualdean, eta gaur egun dozena bat talde daude: 8 Laudion eta bina Amurrio eta Urduñan. 60 pertsona inguruk hartzen dute parte talde horietan.



Ekintza ugari egiten dituzte Berbalagun taldeek. Argazkia: aiaraldea.eus

ERREDAKZIOA | Txabi Alvarado Bañares

Mendi-txangoak⁽¹⁾, masaje-taillerak, sukaldaritza ikastaroak, ikuskizunak... edo poteo soil bat. Oso anitzak dira Aiaraldeko Berbalagun taldeek egiten dituzten ekimenak. Baina ekintza horiek guztiek badute ezaugarri bat komunean: maila hobean edo txarragoan, baina euskaraz egiten direla. Hori baita AEKren Berbalagun egitasmoaren xedea: jendea giro informal batean biltzea, euskaraz mintzatzeko. Oasi txiki batzuk sortzea, kaleko hizkuntza nagusia gaztelera den eskualde batean.

Aiaraldeko hiru herritan topatu daitezke horrelako "oasiak": Laudion, Amurrio eta Urduñan. Baina Luiaondo eta Orozkon ere sortzekotan dabilta. Talde "gutziz irekiak eta doakoak" direla azaldu du Berbalagunen dinamizatzailea den Aaron Garmendiak, eta guztira 60 lagun inguru biltzen direla ere aipatu du. Ekintza ugari antolatzen dituzte, baina taldeak ez dira ekintza horietara bertaratzeraz mugatzen. Aste-oro elkartzen dira, bakoitza bere dinamika propioarekin.

Lagunartean euskaraz

Laudion ostegunetan biltzen dira Berbalagun talde gehienak. Talde horietako batek sukaldaritza du gustuko, eta batzuetan Zubiko Etxean biltzen dira, hainbat erre-

zeta prestatzeko. Talde horretan dago Carmelina Calavia, eta Berbalagun egitasmoa sortu zenetik dabil ekimenean parte hartzen, zortzi urte. Calaviak azpimarratu du jada ez direla biltzen "euskaraz hitz egite hutsagatik". "Lagunak egingara, eta oso ondo moldatzen gara elkarrekin. Jada ez dugu politikaz edo Audioko kontuez soilik hitz egiten, kontu pertsonalen inguruan ere mintzatzen gara".

Helburu bikoitza zuen Oihana Ruizek azaroaren hasieran Berbalagun talde horretan sartu zenean. Iruñakoa da bera, baina senarra amurriarra du eta hori dela eta Laudiora joan zen bizitzera, duela bi urte. "Hemengoak ez naizenez dut Audioko jende asko ezagutzen, eta modu honetan pertsona gehiago ezagutzeko aukera izan dut". Euskarapraktikatzea ere izan du helburu: "Ikastolan egin nituen ikasketak, baina orduz geroztik ez dut euskara asko erabili, eta noizbait haurrak izaten baditut eurei euskara hitz egitea gustatuko litzaidake".

Hainbat ezagutza-mailetakoki deak daude Berbalagun taldeetan. Eta hori, gutxiago dakitenentzako oztopo⁽²⁾ bat baino, "abantaila" dela ziurtatu du Ruizek, "zu baino euskara maila altuagoa dutenek hobeto hitz egiten laguntzen dizute-lako". Baieztapen horrekin bat egiten

Dozena bat Berbalagun talde daude eskualdean: zortzi Laudion eta bina Amurrio eta Urduñan. Luiaondo eta Orozkon ere taldeak sortu nahi dituzte



CARMELINA CALAVIA
Berbalagun beterranoa

"Jada ez gara biltzen euskaraz hitz egite hutsagatik, lagunak egin gara"



OIHANA RUIZ
Berbalagun berria

"Iruñakoa naizenez ez dut Audioko jende asko ezagutzen, eta pertsona gehiago ezagutzeko aukera izan dut"

du Calaviak. "Batzuk gure taldera etorri eta beldurtu egiten dira, euskara maila ez delako oso ona", azaldu du, "baina horretarako dago taldea. Erdi euskaraz eta erdi gaztelaraz egiten baduzu lasai, joango zara trebatzen".

Abenturak ere, euskaraz

Berbalagun egitasmoa ez da euskara talde-dinamika bidez sustatzeko eskualdean dagoen ekimen bakarra. "Gurasolagun" proiektua ere hor dago, guraso eta haurren artean euskara sustatzeko hainbat ekintza antolatzen dituen dinamika. Hortaz gain, "Berbabentura" ekimena jarri dute martxan, kirola egiterakoan ere euskara mihianizateko. Abenduaren 12rako jarri dute lehen zita. Mairuelegorreta kobara egingo dute txangoa, eta 20 lagunek eman dute izena, momentuz.

Hiztegi lagungarria

Txango⁽¹⁾, paseo, ibilaldi / Oztopo⁽²⁾, traba /



Jonatan

Moreno

PARTE HARTZEAN ADITUA

_Hankamotz

Gardentasuna edo txutxu-mutxua

Azkenaldian instituzio ugari martxan jarri dute gardentasun ataria. Bertan jarri duera instituzionalaren informazio anitz topa dezakegu. Gainera, hasierako ekimenak ez bezala, gero eta agerikoagoak dira informazio horren ulergarritasuna hobetzeko eta berrehabiltasuna bermatzeko egiten diren ahaleginak.

Noski, positibotzat jotzen ditut ekimen hauek, nahiz eta hauekiko jarrera kritiko bat ere mantentzen dudan.

Hala eta guztiz ere, publizitate aktiboa eta informazioa eskatu eta jasotzeko eskubidearen garapena aurrerapauso handia da herritarrak instituzioen jarduerara hurbildu eta eginkizunak askoz hobeto ezagutzeko, baita hauen jarraipena egiteko ere.

Penagarria dena, medioek eta alderdi politikoek honen inguruan egiten duten erabilera ziztrina da.

Dirudienek, gardentasunaz aritzen garenean, inportanteena kargu publikoek zenbat diru, etxebizitza, auto... duten jakitea da, euren zintzotasuna aldeztu aurretiko epaiketa batean zailantzan jartzeko.

Ustelkeria ekiditeko, nahikoa izango zen batzorde independente baten kontrolpean uztea patrimonio pertsonalaren datu pribatu hauek. Eta hala, bakarrik ustelkeria egon dela demostratzen denean egita publiko informazio hori.

Bestela, ñabardura pozoitsu horiek izango dira herritarron artean zabalduko diren ondoriorik nabarmenenak, eta ez dakit zertan lagunduko gaituen horrek.

Euskara zugzwang-en?



“Impass” batean dago euskararen aldeko borroka Aiaraldean, ez aurrera ez atzera. Hori diote euskararekin erlazionatutako zenbait eragile eta norbanakok. Ziklo berriak ireki behar direla uste dute batzuek, eta euskara ikasteko motibazio berriak sortu behar direla besteek. Gako nagusia, baina, ezagutzatik erabilerara eman beharreko saltoan dago. Nork mugituko du hurrengo pieza?

ERREDAKZIOA | Txabi Alvarado Bañares

Xake partida batean jokalaria zugzwang-en dagoela esaten da, egiten duen mugimendua egiten duela, partida galduko badu. Euskararen normalizazioaren aldeko borroka xake taula batean jokatuko balitz, antzeko egoera bat emango litzateke gaur egun. Hori iradokitzen dute eskualdeko zenbait norbanako eta eragileetako ordezkariak.

“Euskara ‘impass’ batean dago, ez atzera ez aurrera, kantitateari dagokionez, eta kalitateari dagokionez, atzera doa, dudarik gabe”, baieztatu du Anuntxi Arana antropologoa.

Hogei talau euskara elkarte-kidea den Joseba Llanorentzat, berriz, argi dago “ziklo baten amaiera” iritsi zaiola euskalgintzari. “Frankismotik ateratzean egitasmo batzuk jarri ziren martxan, eta gaur egun nabaritzen dira horren emaitzak; euskararen ezagutza mailari begira batez ere”. Baieztapen horrekin bat egiten du Juanjo Respaldiza bertsolari orozkoarrak. “Edozeinek ikusteko modukoa da ziklo baten amaiera bizitzen ari garela, eta ez soilik euskararen arloan”.

Basalarrina Euskal Topaguneko kide den Toño Vallesek, bere alde-tik, hezkuntzan jarri du begirada. “Hezkuntzan planteatu ziren helburuak bete egin dira”. Baina gaineratu du ez dela helburu gehiagorik markatu, eta euskara “komunikazio alorretik” gutxiagora doala.

Mikel Ayllonentzat ere okertzen ari den egoera da euskara-



ANUNTXI ARANA
Antropologoa

“Impass batean dago euskara, ez atzera eta ez aurrera. Eta kalitateari dagokionez atzera doa, dudarik gabe”



JOSUNE IRABIEN
Amurrioko alkatea

“Garrantzitsua da udal ordezkariak euskaraz jakitea. Esparru formal eta informalen arteko zubiak eraiki behar dira”

rena. Mundua aldatu egin dela uste du idazle audioarrak, eta euskalgintzak ez duela jakin izan bere mezua egokitzen. “Eta okerrrena da arazoa begien aurrean dugula eta ez diogula begiratu nahi, pasillo erdian dagoen elefantea bailitzan”. Hainbat galderaplanteatu ditu Ayllonek argudio gisa: “Zenbat jendek irakurtzen du euskaraz? Zenbat jendek ikusten du telebista euskaraz? Zenbat jendek gozatzen du euskaraz? Zenbat jendek negar egiten du euskaraz? Zenbat jende maitemintzen da euskaraz? Funtsean, zenbat jende bizi da euskaraz?”.

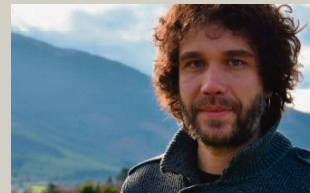
Badaude ikuspegi baikorragoa⁽¹⁾ dutenak ere. “Egoera ez da itxaropentsua”, aitortu du AEKko kidea den Angela Ricok, baina gaineratu du ikusten dituela “itxaropenerako zantzuak⁽²⁾”. “Euskarak eremu berriak berenganatu ditu apurka apurka, eta hori garrantzitsua da”.

Kalera salto

Hizkuntzaren ezagutzaren eta erabileraren arteko distantzian kokatu dute arazoaren muina⁽³⁾ elkarrizketatu gehienek. “Gure erronka euskara eskolako eremutik ateratzea izan behar da, herriko kaleetara eramateko”, aldarrikatu du Sonia Abeziak.

Aiaraldean sortu berri den Hezkuntza Foroko kidea da bera, eta Lanbide Heziketan zikloak euskaraz eskaintzea ere “ezinbestekotzat” du.

Hezkuntza Foroko kidearekin bat egiten du Amurrioko alkatea den Josune Irabienek baita. “Es-



MIKEL AYLLON
Idazlea

“Ez du balio euskara moda bati lotzeak. Sortu nahi dugun mundu berrira lotu behar dugu euskara”



ANGELA RICO
AEK

“Hizkuntza minorizatua garenaren onplexu historikoarekin apurtu egin behar dugu”

parru ez formalerako zubia eraiki behar da, eskolatik haragokoa”. Horretan instituzioek funtzio garrantzitsua jokatzen dutela uste du Irabienek, eta garrantzitsutzat jo du udal-ordezkariak euskaraz komunikatzeko gai izatea.

Euskal kultura ere izan du hizpide Amurrioko alkateak. “Ez dakit krisian dagoen, baina jada ez dago lehen zegoen erreferente kopurua”. Harago joan da Natxo Urkixo Audioko alkateak: “Ez da belautasun aldaketarik eman, mundu liberalak norbanakoaren defentsa sutua egiten duelako, jendea elkartzea gaitzetsiz”.

“Ezagutzaren datuak asko aldatu dira azken hamarkada honetan”, aipatu du Angela Ricok, “baina tamalez, euskararen kinka ikusirik, esango nuke euskaraz hitz egitea eta batez ere euskaraz bizitzeari ez dagoela jendearen lehen-tasun artean, ez da beharrezkoa ikusten, eta hau da gakoa”.

Masa kritikoaren beharra

Hori dela eta, euskara sustatuko duen “masa kritiko” baten beharra dagoela aldarrikatu du Toño Vallesek. Hala uste du baita Anuntxi Aranak: “Militantzia beharrezkoa da oraindik, kontzientziarik ez duen gutxiengo bat izanda pikutara joango gara eta”. Juanjo Respaldizarentzat, berriz, “identitatea” jarri behar da mahai gainean. “Orain badirudi euskalduna izateko euskaraz jakitea ez dela hurrengo garrantzitsua, tentsio puntu hori galdu egin dugu”.

Joseba Llanoren iritziz, “euska-



ra oso lotua egon da abertzale-tasunarekin, baina orain ezin gara horretan geratu. Beste estrategia batzuk jarri behar dira martxan. Norberaren emozio eta sentimenduei lotu behar da euskara”.

Motibazio berriak sortzean, horretan datza gakoak. Baina motibazioak “pertsonen arabera-koak” dira, Natxo Urkixoren arabera, “hainbat arlotan egon behar dira beraz”.

Mikel Ayllonentzat ez du balio euskara moda bati lotzeak. “Euskara modan dago Korrikagure herri-rik pasatzen denean, baina gero modan egoteari uzten dio”. Euskarari balio batzuk ematea da giltza: “Sortu nahi dugun mundu berrira lotu behar dugu euskara”.

Xake mate?

Pieza, mugmendu eta estrategia asko; baina urrun jarraitzen du xake-mateak. “Helmugarik gabeko bidaia batean gaude”, dio Joseba Llanok. “Nik ez dut uste helduko denik denok euskaraz hitz egingo dugun eguna, mundu idiliko batean biziko garena, euskara hizkuntza bizia den aldetik beti egongo da inguruko beste hizkuntzekin elkarrekintzan”.

Xake matera iritsi gabe ere, euskaraz bizi daitekeela iradoki du Angela Ricok. “Hizkuntza minorizatu gara. Eta zer? Konplexu historiko horrekin apurtu egin behar dugu. Txikitasunetik gauza handi asko egin daitezke”.

Mikel Ayllonentzat, baina, garrantzitsua da euskararen hegonia helburutzat izatea. “Imajinatzen duzu Ingalaterran ingelesa hitz egitea sustatzen duen eragile bat? Ez, ezta? Ba egoera horretara iritsi beharko ginateke hemen”.

Xake matearekin edo gabe, partida ez da bukatu. Piezek taula gainean jarraitzen dute, nork mugituko zain.

Hiztegi lagungarria

Baikor⁽¹⁾, positibo / Zantzuak⁽²⁾, arrastoak / Muina⁽³⁾, funtsa



TOÑO VALLES

Basalarrina Topagunea

“Hezkuntzan planteatutako helburuak bete egin dira, baina ez da helburu berririk markatu”



NATXO URKIXO

Laudioko alkatea

“Herri kulturgintzan ez da belaunaldi aldaketarik eman. Hainbat arlotan sortu behar dira motibazioak”



SONIA ABEZIA

Aiaraldeko Hezkuntza Foroa

“Erronka euskara eskolako eremutik ateratzea izan behar da, herriko kaleetara eramateko”



JOSEBA LLANO

Hogeitalau euskara elkarte

“Helmugarik gabeko bidea da euskararen aldekoa. Inoiz ez gara egoera idiliko batera iritsiko, baina bide onean goaz”



JUANJO RESPALDIZA

Bertsolaria

“Orain badirudi euskalduna izateko euskara jakitea ez dela horren garrantzitsua, tentsio puntu hori galdu egin dugu”

Kaleko hizkuntza nagusia izan da euskara Aiaraldean

Duela zenbait mende euskara zen Aiaraldeko kaleetatik gehien entzuten zen hizkuntza. Gerra Zibila hasi zenerako, baina, ia erabat galdua zegoen.



“Euskeras itz egutenda” dio ustez Laudion 1930. zegoen denda baten kartelak. / Amalur Fundazioa

ERREDAKZIOA | Txabi Alvarado Bañares

Kale-erabileran dago euskararen ahulgunerik nabarmenetako bat. Aiaraldearren % 57 da euskaraz hitz egiteko gai, baina % 11.2k erabiltzen du soilik.

Egoera hori, ordea, ez da beti horrelakoa izan. Duela mende batzuk euskarak nagusitasuna zuen eskualdean. Hala adierazi dute Aiaraldeko euskararen inguruan ikertzen aritu izan diren Koldo Ulibarrik, Aketza Merinok eta Natxo Urkixok. Merinok azaldu du dokumentu ofizial guztietan gaztelera erabiltzen zen arren, “herrian” euskara zela nagusi. Koldo Ulibarrik, bere aldetik, Aiaraldeko toponimia jarri du horren frogatzat, “lekuak izendatzeko erabiltzen zen hizkuntza euskara zela” erakusten duelako.

Hala ere, filologo urduñarrak adierazi du eskualdeko leku batzuetan toponimia erromantzea topatu daitekeela (Artziniega inguruan batez ere, Aiaraldearen ipar-mendebaldean), eta horregatik ondorioztatu du Aiaraldean gune euskaldun eta gaztelerradunak zeudela. Illo beretik, bien arteko muga “oso malgua⁽¹⁾” zela eta bi hizkuntzen arteko elkarbizitza eman zela azaldu du.

Gerra Zibila baino lehen galduta

Noiz hasi zen, bada, balantza gaztelaren alde jartzen? Hiru ikerlariak XVIII-XIX. mendeen artean kokatu dute aldaketa garaia. “Artziniegan hasi zen eskualdeko euskararen galera, ekialdetik mendebaldeantze, XVIII. mendearen bukaeran”, argitu du Merinok. Zergatik? Hainbat faktore aipatu dituzte adituek. Apaizek

XVIII eta XIX. mendeen artean eman zen euskararen galerarik handiena eskualdean, ikerlarien iritziz

50. eta 60. hamarkadetan hasi ziren hizkuntza berreskuratzeak lehen pausoak ematen

euskaraz ez jakitea, administrazioan edo ejertzitoan aritzeko edo Ameriketara joateko gaztelera jakin behar izatea... hezkuntza sistema publikoa ezartzeak ere eragina izan zuen.

Zentzu horretan 1870 izan zen aldaketaren urtea Urkixorentzat. “Urte horretan ireki zen herri eskola Laudion, eta horra joan ziren ibarreko umeak zenbakiak eta letrak ikastera, gaztelera hutsez”.

Gerra Zibila hasi zenerako, beraz, eskualdean euskara ia erabat galdua zegoen, hiru ikerlarien esanetan. “XX. mendean hasieran euskara irakasteko beharra ikusi zuten alderdi abertzaleek”, kontatu du Ulibarrik. Euskara klaseak ematen hasi ziren zenbait lekutan, gaur egun Audioko Lanbide Heziketa Udak ikastetxea dagoen eraikinean tartean. Baina bultzada hori 1937an igitatu⁽²⁾ zen, frankismoaren etorrerarekin.

Euskararen berreskurapenaren aldeko mugimenduak, baina, ez zuen Franko hil arte itxaron berpizteko. “Urduñan egon ziren 1950-1960 urteen artean euskara klase semi-klandestinoak”, ziurtatu du Ulibarrik. 1960an jarri zen martxan Audioko Galmakak auzoko ikastola, geroago Audioko ikastola bilakatuko zena. Beste hainbat proiektu etorri dira gero: euskaltegietatik hasita gaur egungo Berbalagun bezalako ekimenetara.

Hiztegi lagungarria

Malgua⁽¹⁾, flexiblea / Igitatu⁽²⁾, moztu, eten

_kultura

ZINEMA

“Nire pelikulak arraroak eta ulertzeko zailak direla esatea piropo bat da ia-ia”

Igande goiza da. Ez dugu beste tarterik topatu PATXI URKIOrekin (Laudio, 1962) zita lotzeko. Filma bat estreinatu zuen pasa den astean eta hurrengoaren gidoia prestatzeari ekin dio, Unibertsitatean klaseak emateari utzi gabe.

ERREDAKZIOA | Txabi Alvarado Bañares

Aste korapilatsua izan duzu...
Bai, halasuertatu da. Atzo Zarata-mon egon nintzen, zinemari buruzko solasaldi bat gidatzen, eta bihar Bilbon egongo naiz, zine klasikoari buruzko hitzaldi bat eskaintzen.

Hortaz gain, zure azken filmaren (“Demalenpeor”) estreinaldia egin zenuen iragan igandean Laudion. Nolakoa izan zen?

Harrigarria izan zen niretzat. Orain dela zortzi urte “Atzo/Ayer” filma estreinatu nuen sei lagun gerturatu ziren, baina igandean 50 lagun inguru zeuden aretoan. Pozik, beraz.

Hasieran zenuten asmoa, baina, ez zen filma bat egitea.

Ez, hasierako asmoa bideoklip bat egitea zen, rock talde batentzat. Baina iazko abenduan, lana bukatuta genuenean, nahiez zutela esan ziguten. Hori dela eta, grabatutako material guztia bildu genuen urtarrian eta martxoan material berria grabatzeari ekin genion, bideoklipa zena filma bilakatzeko asmoarekin.

Zer zara, irakasle ogibidea duen zinemagilea edo denbora librean zinema egiten duen irakaslea?

Denbora librean zinema egiten duen irakaslea (barreak). Bestela ezinezkoa da. Kultura ez da orain soilik egon baztertua, beti egon da. Baina azken bolada⁽¹⁾ honetan badihala marra bat markatu dutela. Alde batekoei dirutza⁽²⁾ ematen diete, eta beste aldekoiei ezta hurrik ere. Geroz eta nabarmenagoa da hori.

Baina zu beti aritu izan zara zinema komertzialaren parametro eta erritmoetatik kanpo.

Hala da. Alde batetik, filmaren ekoizpena dugu. Bestetik, pelikularen “mugimendua”, txapelketaz txapelketa. Hori dirutza suposatzen du. Ez dago idatzita, baina aurreraposatzen egiten da filma jaialdi bateko sail ofizialean sartzen bada zuzendaria jaialdira derrigorrean bertaratu egin behar dela. Bidaia, hotela... kostu handia da.

“Geure izaera ikus-entzunezko medioetan lantzea, sortzea eta proposatzea proposatzen dut nire filmeekin”

Urteak daramatzazu ikus-entzunezkoen munduan. Makina bat proiektu egin izan dituzu. Lerro edo ibilbide zehatzik jarraitu duzu urte hauetan guztietan?

Ez da kasualitateak gidatutako bide bat izan. Ikus-entzunezko lan ia guztietan irudia lantzeko kultura eredu bera da: mendebaldeko kultura. Kultura horren barruko margolaritza, arkitektura edo zinemari erreparatuz gero, ia-ia guztiek eredu bera jarraitzen dutela ikusi daiteke.

Baina Oteizari esker badakigu

Euskal Herrian bestelako eredu bat jarraitu izan zela. Euskaldunentzat, hutsa (ez-betea) garrantzitsuagoa zen. Isiltasuna eta hutsa.

Hori da gure ardatza. Zergatik ez egin fikziozko filmak eredu hori jarraituaz? Hori da pelikula pelikula proposatu izan dudana: geure izaera ikus-entzunezko medioetan lantzea, sortzea eta proposatzea, baina hutsa eta isiltasunarekin.

Eta hori nola egiten da?

Kontu handiarekin (barreak). Badago euskal pelikula bat, erreportaje izugarria: “Amalur”, Fernando Larruquertek Nestor Basterretxearen laguntzarekin eginikoa. Oteizaren pentsamoldean oinarrituta. Oso pelikula ezberdina da besteekin alderatuta. Orduan, posible bada erreportaje bat egitea, zergatik ez fikziozko lan bat? Horretan nabil, lantzen.

Orokorrean jendea ez zaio egiten duda lana gustatzen, bi arrazoi oso nabarmenengatik. Alde batetik, medio falta. Ez dugu dirurik eta nabaritzen da, eta hori ez da jendearen gogokoa. Bestetik, batzuk diote argumentuak konplexuak direla, ulertzeko zailak, oso korapilatsuak, oso arraroak. Hori niretzat piropo bat da ia-ia.

Lanketa horri begira proiekturik duzu esku artean?

Bai. Pelikula bat prestatzen ari naiz, 1970an zine txapelketa batean jazotako benetako gertaera batean oinarritua. Istoria izugarria da. Gidoia egiten ari naiz. Atzo bukatu nuen lehen sekuentzia idazten.

Hiztegi lagungarria

Bolada⁽¹⁾, garai / Dirutza⁽²⁾, diru asko



Txani
Rodriguez
IDAZLEA

_Kamerinoa

Urduña calling

Aurreko igandean Urduñan egon nintzen hantxe antolatzen den poteo musika-lean. Lupardika tabernan Capitán Ahab taldea entzun nuen. Gero, gitarra baten akordeak entzutean, Igor Arzuaga eta biok Tuareg deituriko lokalean sartu ginen. Peri zegoen bertan. Eta giro ederra. Klean, Kepa Calvo bateria-jotzailearekin topatu ginen. Kepa aparteko musikaria da, baina ez da bakarrik Urduñan. Aipa ditzagun horietako batzuk: Iñaki Plaza, Quique Mora, Eriz Pérez, Javi Palacios... Ez dakit zein izango den azalpena baina deigarria suertatzen zait hirian dagoen musikarien ehunekoa. Maila handikoak dira aipatu ditudanak.

Pasa den astean, Bilboko Kale Nagusian Kepa eta Iñakirekin gurrutatu nintzen. Euskal kazetarien Elkarteak antolatzen dituen Euskal Kazetari Sariak banatu ziren ekitaldian jo zuten. Euskal Herri-rik kanpora ere eraman dute maiz euren musika... Laburbilduz: Urduñako musikariena luxu bat da. Jente apala garelako zurito eta olibak hartzen ditugu poteatzeko, baina musikarien mailagatik izango balitz, xanpain eta kabiarrak inposatuko ziren.

EUSKARAZ BIZI NAHI DUT JAIA

ABENDUAK 4. BARIKUA

OROZKO

2015

euskieraz
bizi
surot

17.30 - 19.00 Umeentzako tailerrak

19.00 Zuztarluze lehiaketak

(izen ematea bertan izango da)

ANIMATU ETA PARTE HARTU!

Segidan “Eskuetan” koreografia DANOK DANTZAN!

20.30 Txokolatea

21.30 Berbenea “Trikizio” taldeagaz

Antolatzailea : ERDU EUSKARA TALDEA

Laguntzailea : Orozkoko Udala



_kultura

_kultur leihoa



Lander Arteaga
ZINEMA

Mi gran noche

Zuzendaria: Alex de la Iglesia
Gidoilaria: Alex de la Iglesia,
Jorge Guerricaechevarría
Aktoreak: Raphael, Mario Casas, Blanca Suárez...
Iraupena: 100 minutu



Gabon zahar gauak telebistan ez dira diruditen modukoak. Josek, ETT baten bidez lan egiten duen figuranteak, saio berezian parte hartu behar du. Alphonso, abeslari famatua, bere lana ikusiena izateko edozein gauza egiteko prest dago. Bere etsaia den Adannek zaleak gaine-tik kendu behar ditu momentu oro. Saioaren aurkezleek elkar gorroto dute. Hori da erreallitatea, hori da *Mi gran noche*.

Las brujas de Zugarramurdi txalotuaren buru izan ondoren, bueltan da Alex de la Iglesia bilbotarra. Oraingoan, komedia erobata aurkezten digu, bere ibilbidean zehar hainbatetan ikusi dugun moduan: *Crimen Ferpecto*, *Muertos de risa*, *La comunidad*...

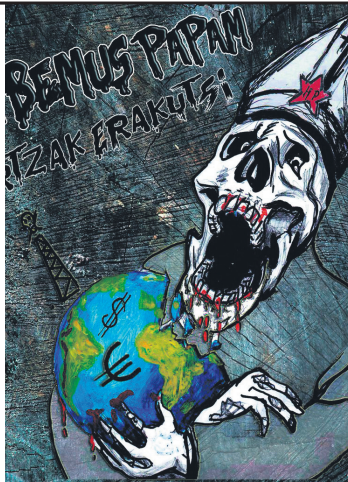
Aktoreen zerrenda ikusgarriada: Mario Casas, Pepón Nieto, Blanca Suárez, Carlos Areces, Carmen Machi, Santiago Segura, Hugo Silva, Carolina Bang edota Terele Pávez. Bainaprotagonista nagusia, izenburuak ematen digu: Raphael. Abeslari famatuak filma egiten oso ondo pasa duela ezin da ukatu, goxo-goxo mugitzen baita umorean.

Momentu askotan dibertigarria, film hau Alex de la Igleziaren "arlot" eroenaren isladatuta. Aipatutako *Muertos de risa*ren ildo jarraituz, telebistaren alde zakarra umore bihurtzea lortzen du, gure aurpegietan irribarre handi bat ipiniz.

Filma Amurrio Antzokian proiektatuko da, abenduaren 12an (19:30) eta 14an (20:00etan).

MUSIKA:
Habemus Papam taldeak bigarren diskoa kaleratu du: *Haginak erakutsi*

Amurrioko Habemus Papam punk-oi taldeak bigarren lana kaleratu du. Lehen diskoaren izena *Ekintza zuzena zen*, eta *Haginak erakutsi* titulua jarri diote bigarrenari. Abenduaren 11n aurkeztuko dute diskoa eskualdean, Urduñako Gaztetxean, Legutioko Boot Boys taldearekin batera.



DANTZA

"Gaztea Lehiaketako saria jasotzeak hunkitu egin nau"

AINHIZE SOLAUN (Murga, 1990) dantzariak II. Gaztea Dantzan lehiaketaren epaimahaiaren saria irabazi du. Amurrioko Antzokiaren 10. urteurrenerako grabatutako bideoa aurkeztu zuen Solaunek.



Amurrioko Antzokian grabatu zen Solaunen bideoa / komunika.eus

ERREDAKZIOA | | Aitor Aspuru Saez

Epaimahaiak azaldu al dizu zergatik eman dizuten saria?

Ez dugu hitz egin. Nik irratian entzun nuen. Originaltasunagatik, hainbat dantza uztartu ditudalako, agertoki gaiean preentzia handia dudalako, musikarekin oso ondo lotu ditudalako mugimenduak... hori irakurri nuen web-atarian.

Nik banekien jakinarazi behar zutela epaia eta irratia jarri nuen. Ez nuen nire izena entzun -bakarrik bideoarena- hunkitu eta saltoka hasi nintzelako.

Duela urte asko hasi al zinen dantza munduan?

Aresketa ikastolan hasi nintzen 7 edo 8 urte nituenean, euskal dantzak egiten. Gero ikastolan bertan aerobika egin nuen eta 12 edo 13 urterekin gimnasia erritmikoan murgildu nintzen. Horren ostean Laudion jazz garaikidea egiten hasi nintzen. Ondoren 2 urtez ez nuen ezer egin ikasketen ondorioz.

Geldialdia egin eta gero Basaurira jo nuen, Biarte akademiara, eta profesionalizazioerantz jo dut: irakaslea izateko ikastaroa egin dut, hip hopa ere jorratu dut... eta jazz dantzatzeko jarraitzen dut. Ez klasikoa baina bai teknikoagoa.

Eta sariak zertarako balioko dizu?

Pentsatu dut diru hori erabiltzea Bartzelonara edo beste herrialde batera joateko. Udan bi astez edo hilabete batez zerbait egin dezaket, beste dantza mota batzuk ezagutu edo horrelako zerbait.

Zer ematen dizu dantzak zuri?

Zoriontasuna eta lasaitasuna. Berdin zait nola nagoen, dantzak laguntzen nau. Adibidez, buruko mina badut, kentzen zait. Edo goibel banago, poztu egiten nau.

Zein da gogokoena duzun musika mota?

Guztiak gustuko ditut. Hip hop-a gustatzen zait, asko disfrutatzen dut. Ez besteak baino gehiago, baina bai beste era batera. Adibidez, flamenkoa ez dut inoiz egin baina gustatuko litzaide egitea. Euskal dantzak ere gustuko ditut; profesional bat ikusten dudanean pentsatzen dut: "nik horrela egin nahi dut".

BIDEOA: Ainhize Solaunek Gaztearen lehiaketara aurkeztutako bideoa



Aiaraldean sortutako musika eta literatura aurten ere Durangoko Azokan



Abenduaren 4tik 8ra izango da azoka. Argazkia: Euskal Kultura Erakundea

ERREDAKZIOA I

Bihar (abenduak 4) hasiko da Durangoko Liburu eta Disko Azokaren 50. edizioa, eta datorren astelehenetik asteartera arte iraungo du. Euskal Herriko ehunka idazle, musikari eta artista gerturatuko dira lau egun horietan zehar Durangoko Landako gunera, eta Aiaraldeko literatura eta musikek ere izango dute euren txokoa.

Izate faltsua taldea arduratuko da "Ahotsenea zuzenekoak" guneko lehen musika emanaldia eskaintzeaz. *Zaratak agindu dezan!* lana aurkeztuko du musika taldeak oholatza gaiean. Abenduaren 4an izango da zita, goizeko hamaitetan.

Astelehenean, berriz, Hutsa-ren txanda izango da. Bikote

akustikoak bere laugarren lana aurkeztuko du, *Amnesia* izeneko, 13:40etan.

Ez tiro egin anbulantziei

Aiaraldeko literaturarekin, baina, igandean izango da hitzordua, 17:30ean, "Ahotsenean solasaldiak" gunean. Mikel Ayllon idazle audioarrak bere lehenengo nobela aurkeztuko du bertan: *Ez tiro egin anbulantziei*.

Durangoko Azoka Alternatiboan ere izango du presentziak Aiaraldeak. Astelehenean Larra Bustingintza taldeak tailerra eskainiko du, 12:00etan. Gauean, berriz, Amurrioko Haginak taldeak kontzertua eskainiko du, Sapuetxen.



Javi Aspuru

IRAKASLEA

_Lurpetik

Armona Murga eta Jocano de Madaria

XVIII. mendean gure eskualdeko pertsona batzuk eragin handia izan zuten Madrilgo Gortean, nahiz eta gaur egun gure artean oso ezagunak ez izan. Haietariko bi, garaikideak, eta Urduñarekin erlazioz ditutakoak: bata Jose Antonio de Armona Murga, Arespalditzan jaioa (1726-1792). Urduñan jesuitetan egin zituen ikasketak eta familiak Sevillara bidali zuen. 1777. urtean Carlos III erregeak Madrilgo Korrejidore izendatu zuen (gaur egungo alkatearen pareko agintaria). Bere agintaldia oparoa izan zen. Idazlea ere bazen eta bere obra batzuk berriz argitaratu dira azken urteetan. Haietariko bat da "Apuntaciones históricas de la ciudad de Orduña", J. Ignacio Salazar Aretxalde argitaratua. Argitaratu gabe eta nire ustez argitaratu beharrean badago badu beste lan bat: "Prohemio histórico de la M.N. Tierra de Ayala". Eskuizkribua Madrilgo BNE liburutegian dago.

Beste pertsonaia Sebastian Jócana de Madaria dugu, Urduñan jaioa baita (1738-1821). Bere aita Juan Bautista Jocano margolaria izan zen, Urduña eta Amurrioko elizak margotu zituen. Gaztea zelarik Sevillara joan zen eta "Oficial de Contaduría de Indias" izendatu zuten. Sebastian Jócanaoren liburu bakarra ezagutzen da. Madrilgo BNE liburutegian dago kopia bakarra: "Disertación Crítica y Apologética del Arte de llevar Cuenta y Razón". Bere liburua orain gutxi berrargitaratu da faksimile edizioan. Adituen arabera, erdaraz idatzitako obren artean, kontabilitatearen eremuan, lehendabiziko ikerketa delako. Bestalde, frantsesetik zenbait liburu itzuli zituen erdarara. Nagusia zenean Fernando VII erregeak "Consejo Supremo de Hacienda" ren buru izendatu zuen.

kirola

TRAIL LASTERKETAK

“Hemengo kirolari onak eskualdeko klub batean aritu ahal izateko sortu da Aiaramendi taldea”

MARIAM ZAPIKO (Asturias, 1981) Aiaramendi Korrikalariak talde berriko kidea da. Urteak daramatza trailean lehiatzen eta hainbat txapelketa garrantzitsu irabazi ditu. Talde berri hori sortzearen arrazoien inguruan mintzatu da.

ERREDAKZIOA | Irati Moreno Fernandez

Nolasortuzen Aiaramendi Korrikalariak taldea?

Hasieran hiru enpresa pribatuk erabaki zuten taldea sortzea, nahiz eta gaur egun enpresa gehiagok parte hartu nahi duten. Eskualdeko enpresak dira, eta batek bakarrik da kirolarekin zerikusia⁽¹⁾.

Zein da taldearen helburua?

Nik uste hainbat helburu ditugula. Batetik eta agian garrantzitsuenak, korrikalarietarako dirua lortzea da. Eskualdean dauden trail taldeek ez dute dirurik. Horregatik enpresa pribatuek sortu dute taldea, haiek izango baitira dirua jarriko dutenak. Horri esker, korrikalari onenei zer-bait eskaini ahal izango zaie. Horrela egin ezean, azkenean, onenak beti kanpoko klub batera doaz, haiek baitira kirolariei gauzak eskaintzen dizkietenak.

Azken finean, gure korrikalariak eskualdeko klub batean aritzeko aukera emateko sortu da taldea hau.

Bestetik, gazteentzako erreferentzia izango den

talde bat sortzea izan da xedea. Hau da, gazteek ikusteko nagusiok ere primeran egiten dugula eta nahiz eta adinean gorantz joan, kirola berdina praktikatzea daitekeela. Klubaren bidez modu profesionalago batean arituko gara, ez hain afizionatu mailan.

Zein da taldearen filosofia?

Eskualdeko korrikalariak soilik osatuko dute taldea, ez da kanpoko jenderik onartuko. Eskualde honetan badaude korrikalari oso onak eta uste dugu ekonomikoki ondo dagoen talde bat egotea beharrezkoa dela, kirolari horiek eskualdean gera daitezen.

Gainera, taldean ez daukagu inolako inposiziorik. Hau da, kirolari bakoitzak nahi duen lasterketan parte hartu dezake. Baldintza bakar bat dugu: eskualdeko probetan parte hartu behar dela.

Zer sentitzen duzu honelako eskualdeko talde baten parte izatean?

Oso gustura nago, etxean. Ezer ez izate-tik dena izatera alde handia dago. Hau da, nik lehen banituen babesleak, baina talde handi baten parte izate-tik horrelako talde baten parte izatera alde handia dago.

Zenbat denbora daramazu korrika egiten?

Txikitatik daramat korrika egiten. Hasieran atletismoa egiten nuen, kros eta pista apur⁽²⁾ bat, mundu guztiak bezala. 12 urterekin hasi nintzen lehiatzen eta trailean, aldiz, duela 10 urte. 2010. urtetik aurrera serio hartu nuen.

Asko zoaz kanpora lehiatzera?

Bai, bai, askotan. Ni, berez, Asturiasekoa naiz, baina urte asko daramatzat Amurrion bizitzen. Asturiseko Kopan, Espainiakoan, Portugalen... Azkenean horrelakoetan parte hartuz ezinbestekoa da alde bate-tik bestera ibiltzea. Hemen geratuz gero, agian lasterketa guztiak irabaziko dituzu, bai, baina kanpora ateraz gero publizitate gehiago lortzen duzu (zuretzat edo taldearentzat). Beste maila batean lehiatzen zara;

“Eskualdean oso korrikalari onak daude, eta ekonomikoki ondo dagoen klub bat beharrezkoa da”

ez dakit, ezberdina da. Nik uste trailaren mundua hori dela, alde bate-tik bestera ibiltzea eta apur bat zure burua saltzea.

Bidaia horietan guztietan zein postu lortu zenituen?

Asturias eta Galiziako Kopak irabazi nituen. Espainiakoan, berriz, 6. postua lortu nuen, Portugalen ere irabazi nuen, Lanetoko Ultra Trailean 2. postua lortu dut behin baino gehiagotan eta aurren irabaztea lortu dut... Urte hauetan guztietan hainbat garaipen lortu ditut.

Zure ustez, zer nolako presentzia dute emakumeek trailean?

Zoritxarrez, eskasa da emakumezkoen parte-hartzea, nahiz eta egia den gero eta gehiago ari direla animatzen. Emakume gutxi gaudemundu honetan sartuta; oso kirol gogorra da eta asko sakrifkatu beharra dago. Berdin dio zer eguraldi dagoen; entrenamenduetara ezin duzu hutsik egin. Lehiatzerako orduan ere mugitu beharra dago, teknika asko izan behar duzu (igotzen eta jaisten ikasi); eta umeak badituzu ere konplikatua da.

Hiztegi lagungarria

Zerikusia⁽¹⁾, erlazioa, harremana / Apur⁽²⁾, pixka

AIARAMENDI TALDEKO KORRIKALARIAK



Izena: ARKAITZ EREÑO
Herria: Laudio
Kategoria: Senior
Aurtengo postuak:

1. Orozko Mugari, 3. Eternal Running, 23. Apuko Igoera, 13. Ultra trail Cainejo, 127. Zegama - Aizkorri
Zenbat urte trailean: 7 urte



Izena: JABI OLABARRÍA
Herria: Orozko
Kategoria: Beteranoa
Aurtengo postuak:

42. Zegama-Aizkorri, 10. Euskal Herria Mendi Erronka, 5. Mendi maratoia T3T
Zenbat urte trailean: 10 urte
Besterik: Trailean esperientzia gehien duen lasterkaria. Euskadiko onenetarikoak; garaipen garrantzitsuak lortu ditu.



Izena: IÑAKI ISASI
Herria: Arespalditza
Kategoria: Senior
Aurtengo postuak:

13. La cuadra trail lasterketa, 4. Retes Llantenoko trail lasterketa, 13. Gorgeia Suzien
Zenbat urte trailean: 3 urte
Besterik: 11 urtez Euskaltel Euskadiko txirrindulari taldean.



Izena: IÑIGO KARBALHO
Herria: Laudio
Kategoria: Senior
Aurtengo postuak:

2. Arlanzo-ko urtegiko buelta, 4. Trail Rae Otañes, 4. Trail hiru gazteluak, 4. Arrigorriagako herri krossa, 7. Burgos Run - Smurfit Kappa, 8. Trail Sierra Santa Eulalia, 10. Garingo mendi lasterketa - Beasain, 11. Armintza
Zenbat urte trailean: 4 urte



Izena: PEDRO URKIO
Herria: Okendo
Kategoria: Beteranoa
Aurtengo postuak:

2. Mugabe Trailean, 6. Burdin Hesian, 6. Arrankudiagako Trailean, 7. Arrigorriagako Trailean, 5. Retes Llantenoko Trailean, 7. Basauriko Trailean, 8. Etxebarriko Trailean...
Zenbat urte trailean: 5 urte



Izena: ARITZ RUIZ ITURRIGARRIA
Kategoria: Sub23
Aurtengo lasterketa postuak:

Trail Hiru Gazteluak (5. postua), Serantes igoera (6. postua), Sodupe Trail (8. postua), Arrankudiaga-zollo Trail lasterketa (7. postua), Finaga Extrem (7. postua), Etxebarri Extrem (7. postua)
Zenbat urte trailean: 3 urte



Izena: JON LOZANO
Herria: Amurrio
Kategoria: Senior
Aurtengo postuak:

2. postua Basurde traila, 3. postua Ubiña Asturias Traila, 3. Mariam Zapicorekin taldeko Aneto Bira, 7. Ultra Ubiña - Kopa España
Zenbat urte trailean: 3 urte



Izena: AXIER ALBIZUA
Herria: Amurrio
Kategoria: Beteranoa
Aurtengo postuak:

3. Arrigorriaga mendi lasterketa, 3. Gas-teiz mendi lasterketa, 5. La cuadra trail, 7. Maraton Galarleizko maratoian, 32. Leitzako Ultra Traila
Zenbat urte trailean: 1998. urtetik darama Albizuak traila praktikatzen.
Besterik: Traileko aitzindarietako bat da





_kirola



TAEKWONDOA Hiru domina lortu dituzte TKD Laudio klubeko hiru kirolarik

TKD Laudio klubeko hiru gazteek dominak lortu zituzten Miranda de Ebron larunbatean antolatutako Taekwondoko Open Nazional txapelketan: June Ibarrola, Saioa Casales eta Juan Jose Oqueranza. June eta Saioak, kadete kategorian, zilarrezko domina lortu zuten. Juanjok, ordea, brontzezkoa.

ATLETISMOA Abenduaren 20an izango da Laudioko Ibar Krosa



9:50ean izango da lehen lasterketa eta 13:30ean azkena. / aiaraldea.eus

ERREDAKZIOA | Irati Moreno Fernandez

Laudioko Ibar krosaren XXXI. edizioa egingo da aurten. Laudioko Atletismo Klubak 1.460 metroko zirkuitua prestatuko du horretarako.

Kategoria guztiek izango dute lehiatzeko aukera, eta lasterketa herrikoia ere egongo da. Izena emateko, crossdellodio2015@hotmail.com helbidera mezu bat

bidali beharko du federatuta ez dagoen eta korrika egin nahi duen edonork. 5000 metroko lasterketa egin beharko dute parte hartzaileek.

Laudioko Atletismoko Klubeko presidentea den Juan Javier Muñozen arabera, erritmoaldaketa ugariz, lokatzez, eta bihurgunez beteriko ibilbidea prestatu dute.

SASKIBALOIA Nerbioigoiena Nesken Konbinatua sortzea proposatu dute

ERREDAKZIOA | Irati Moreno Fernandez

Eskualdeko saskibaloian eskasa da emakume federatuen presentzia, eta jokalarien gurasoak horretaz ohartu dira. Horregatik, Urduña, Laudio eta Amurrioko klubak proposamen bat egin diete: neska federatuek taldean jokatu ahal izateko, klubak artean adostea eta guztien artean taldeak sortzea. Hau da, jokatzeko neska nahikorik ez dituzten kategoriatan federatuak elkartzea eta taldea sortzea.

Hori dela eta, abenduaren 28an Urduñako Jai Alain lagunarteko partida jokatu du Nerbioigoiena Nesken Konbinatua deituriko tal-

deak, 19:15ean. Hiru klubetako junior neskek osatzen dute taldea: Urduñako lauk, Amurrioko seik eta Laudioko batek.

Gurasoek zera aipatu dute: "Nerbioigoienan talderik ez izateagatik saskibaloira jolasteari utzi dioten emakumeen zerrenda bat egin daiteke". Hori dela eta, arazoari konponbide bat eman nahian, proposamena egin diete klubak. Gurasoak kezkatuta daude, hurrengo urteari begira, klubek proposamenari kasu egin ezean, hainbat neskekin zer gertatu daitekeen ez dakitelako.

ZIKLOKROSA

Luisa Ibarrola eta Julen Latorre 4. postuan Espainiako Kopan



4. postuan daude Ibarrola eta Latorre Espainiako Kopan. / aiaraldea.eus

ERREDAKZIOA | Irati Moreno Fernandez

Podiumera igo ziren Luisa Ibarrola saratxoarra eta Julen Latorre amurriarra aurreko asteburuan Alcobendasen egindako ziklo-kros proban.

Ibarrolak garapena lortu zuen

eta Julenek, berriz, 2. postua. Bi lasterketa baino ez dira falta Espainiako Kopari amaiera emateko. Bata Igorren izango da datorren igandean eta bestea Valentzian, abenduaren 13an.

TENISA

Tenis Txapelketa antolatu dute Laudio, abenduaren 12, 13 eta 19an



Tenis Txapelketa antolatu du Laudioko Tennis Klubak abenduko lehen hamabostaldirako. Gardeako frontoian izango da txapelketa. Abenduaren 12an eta 13an aurre partidak izango dira; 19an, berriz, kategoriatan bakoitzeko finalak.

Azken egun horretan, hain zuzen, erakustaldi partida bat jokatuko da. Faturako Tennis Klubeko Diego Chavez eta Iñigo Santos tennis jokalariek lehiatuko dira.

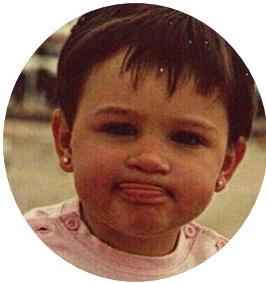


KOMUNIKAZIO AGENTZIA INTEGRALA

www.komunika.eus

_Herriko plaza

_agurrak **Bidali zure zorion agurra egunkaria@aiaraldea.eus helbidera abenduaren 11a baino lehen**



Irunetxu

Zorionak gure klaseko irri-txinpartari! 15 urte ez dira egunero betetzen! Asko disfrutatu!!

Ander F, Mikel eta Ander R



Iker

Zorionak Iker!!!! Oso ondo pasa ezazu zure egunean eta opariasko jaso, merezi duzula eta!

Zure lehengusina Uxue



Nayel

Zorionak polita! Maite zaitugunok zure eguna iristea desiratzen gaude. Pozik bizi!

Zure familia



Aiora

Gurean bada artista bat... Milaka kilo zorion etxeko margolari onenarentzat!

Etxekoak



Alon

Zorionak Alon! Geroz eta zaharrago orduan eta itsusia gozatu! Zure lagun katxondo pizzajaleen partez!

Lagunak



Eztizen

Zorionak Eztizen!!! Zorionak zure urtebetetzea izateagatik eta baita zure graduazioagatik ere!!

Josu

_denborapasak

				DEITURA		Egonarazi		Biba!		Emakume izena			
				Klerra, kisu		Zale, ez profesional		Barreak					
				▶				▼				▼	
				Trikimailu		▶							
				Azagrako		▶							
Hizki baten izena		▼		Eruopako estatua		▼		Garraio-ontzi mota		▶			
IZENA				Sailak				Atomo kargaduna		Bokala			
▶				▼				▼		Myanmarre-ko hiriburua			
				▼		Elaia		▶					
				▼		Tiki-..., oinez				▼			
Sustraitu		▶				▼		Errepikatuz, gorotza		▶			
Talaialako jagole								Eguzki-izpi		Sos, txanpon			
▶								▼		Neodimioa			
										Diosal hitza			
Ukan		Pl., hortzak finkatzeko		▶				Alfer		▶			
		Zaren hori						Bokalik gabeko meta		▼			
▶		▼				Batzango herria		▶					
						Kontsonantea		▼					
Nafarroako udalerria		▶				▼		Erregeen jarleku		▶			



_irakurlearen txokoa

_agenda

12.03 OSTEGUNA

09:00 AMURRIO
EUSKARAREN EGUNA
Ikastetxeak

09:45 AMURRIO
IRAKURRALDIA
Testuak eta musika
uztartuko dituzte
Herriko plaza

10:00 OKONDO
EUSKARAREN EGUNA
Ipuin kontalaria, jolasa...
Eskola

10:00 ARTZINIEGA
EUSKARAREN EGUNA
Ipuinak, jolasak...
Arteko Gure Ama
Ikastetxea

10:15 AMURRIO
IPUIN KONTALARIA
Euskal mitologia, Eneko
Haritza
Liburutegia

11:00 AMURRIO
SOLASALDIA EUSKARAZ
Mikel Urrutikoetxea,
Patri Pinedo, Iñaki Isasi...
Amurrio Antzokia

16:00 AUDIO
IKASTAROA
Marketing plana
Garapen Agentzia

17:00 AMURRIO
TAILERRAK
Aspaltzaren eskutik
Herriko plaza

17:00 URDUÑA
EUSKARAREN EGUNA
Txokolatea
Foru plaza

17:00 AMURRIO
PILOTA EUSKARAZ
Mikel Urrutikoetxearekin
entrenamendua
Pilotakelua

17:30 URDUÑA
IKUSKIZUN MUSIKALA
Rock&Kids
Herriko plaza

18:00 AMURRIO
TXOKOLATEA
Frontoi Taberna

17:00 OKONDO
EUSKAL ABESTIAK
Karaokea guraso eta
umeentzat
Kultur Etxea

18:30 URDUÑA
EUSKARAREN EGUNA
Adierazpen instituzionala
eta bertso saioa
Foru plaza

18:30 AMURRIO
EKITALDIA EUSKARAZ
Euskarak 365 egun:
"Kandelen argipean"
Herriko plaza

19:00 AMURRIO
KANTU KALEJIRA
Fita Fik taldearen eskutik
Herriko tabernak

19:00 OKONDO
BALORAZIO BILERA
Irabien eta San
Bartolomeko Jaiak
Kultur Etxea

12.04 OSTIRALA

17:30 URDUÑA
EUSKARAREN EGUNA
Buru handiak
Foru Plaza

18:30 LUIAONDO
EUSKARAREN EGUNA
Felix Mugurutza eta Asier
Rubio, txokolatea, musika...
Gizarte Etxea

18:30 URDUÑA
EUSKARAREN EGUNA
Paula Kasaresen hitzaldia
Alondegia

18:30 SARATXO
JAIK
Mus Txapelketa
Etnografia Museoa (20€)

19:00 ARTZINIEGA
EUSKARAREN EGUNAK
"Zergatik ez?" tailerra
Etnografia Museoa

19:30 ARESPALDITZA
BAKARRIZKETA
Euskaldun gazte baten
istorioak, Iñaki Carretero
Udaletxea

20:30 AUDIO
KONTZERTUA
Isasa
Iratxo Taberna

EUSKARAZ BIZI NAHI DUT JAIA



12.04 OSTIRALA
Orozkoko Zubiaur plaza
17:30 Umeentzako
tailerrak
19:00 Zuztarluze Lehiaketa
eta gero "Eskuetan"
koreografia
20:30 Txokolatea
21:00 Erroneria: Trikizio

20:30 URDUÑA
EUSKARAREN EGUNA
Poteo girotua
Foru plaza

21:00 AUDIO
GURE HITZAK
Mikel Laboari omenaldia:
Igor Arzuaga, Garazi
Abrisketa, Luis Vil...
Gaztetxea

22:00 URDUÑA
BERTSO AFARIA
Oihana Bartra eta Izar
Mendiguren
Gaztetxea (8€)

22:00 AUDIO
KONTZERTUA
La vecina del sexto
Drumgorri Aretoa

12.05 LARUNBATA

15:40 AMURRIO
AUTOBUSA
Durangoko Azokara
Telefonica

17:00 AUDIO
SORGIN ZAPATUAK
Kartoizko autoa egiteko
tailerra
Ludoteka

22:00 AUDIO
BAKARRIZKETA
Miguel Martín eta gero
DJ Rubaren emanaldia
Sorgin Taberna

12.06 IGANDEA

12:00 SARATXO
JAIK
Meza eta kontzertua
Eliza

20:00 AMURRIO
KONTZERTUAK
Los Gatos Bizcos
Bordatxo

12.07 ASTELEHENA

SARATXOKO JAIK



12.07 ASTELEHENA
14:30 Herri bazkaria
16:30 Erroneria Aketza
and Companyren eskutik,
herri kirolak, jokoak
koreografia
20:00 Suziriak

12.08 ASTEARTEA

11:00 AMURRIO
INAUGURAZIOA
4 Ibilbide Osasungarriak
inauguratuko dituzte
Abiaga kalea

12.10 OSTEGUNA

10:00 AUDIO
TOPAKETAK
Aiaraldeko adinekoen
XVI. topaketak
Aldai plaza

ZINEMA

12.03 OSTEGUNA

"AMAMA" LAUDIOKO
LANBIDE HEZIKETA
IKASTETXEA 19:30ean (3€)

12.05 LARUNBATA

"EL CAPITAL HUMANO"
LAUDIOKO LANBIDE
HEZIKETA IKASTETXEA
17:30ean eta 20:00etan
(3 €)

12.06 IGANDEA

"DEL REVÉS" OROZKOKO
DONIBANE ARETOA
16:30ean (3 €)

"DRAGON BALL Z, LA
RESURRECCION DE F"
AMURRIO ANTZOKIA
17:30ean (3,60 €)

"UN OTOÑO SIN BERLIN"
OROZKOKO DONIBANE
ARETOA 19:00etan (4 €)

"EL BECARIO" AMURRIO
ANTZOKIA 19:30ean
(4,80 €)

12.07 ASTELEHENA

"EL BECARIO" AMURRIO
ANTZOKIA 20:00etan
(3,60 €)

12.08 ASTEARTEA

"DRAGON BALL Z, LA
RESURRECCION DE F"
AMURRIO ANTZOKIA
17:30ean (3,60 €)

"EL BECARIO" AMURRIO
ANTZOKIA 19:30ean
(4,80 €)

12.12 LARUNBATA



"EL HIJO DEL OTRO"
LAUDIOKO LANBIDE
HEZIKETA IKASTETXEA
17:30ean eta 20:00etan
(3 €)

ABE 20 // **LOU TOPET & HARKAITZ CANO**
"Abesti bat gutxiago"
19:00 (Doako sarrera)

ABE 05 // **EL COLETA**
+ Elso Rodriguez
21:00 (7 € + gastuak / 10 €)

ABE 7-8 // **GAZTE TALENT & GAZTE MARKET 2015**
20:00 (Doako sarrera)

ABE 10 // **DEEZ NUTS**
+ NASTY + Expire
+ Coldburn + Louie Knuxxx
19:00 (17 € + gastuak / 20 €)

ABE 11 // **SORKUN**
+ Zura
21:00 (8 € + gastuak / 10 €)

Andre Maria Zuriaren Korotzea Kalea, 4
01012 Vitoria-Gasteiz
www.jimmyjazzgasteiz.com/eu

PISUA SALGAI AMURRIO
Prezioa: kontsultatzeke
77 m², 3 gela, bainugela, sukaldea
balkoiarekin, egongela, trastelekua,
igogailua, eguzkitsua.
Eref.: 167.681

PISUA SALGAI LAUDION
Prezioa: 174.000 €
70 m², 3 gela, bainugela eta sukaldea
eraberrituta, egongela, kanpoaldea,
garajea, altzairuz hornituta.
Eref.: 167.680

PISUA SALGAI LAUDION
Prezioa: 129.000 €
64 m², 3 gela, bainugela, sukaldea,
egongela, kanpoaldea, eraberritzeko.
Eref.: 167.682

PISUA SALGAI LAUDION
Prezioa: 180.000 €
80 m², 3 gela, 2 bainugela, sukaldea
balkoiarekin, egongela, trastelekua, garajea,
igogailua, oso negoziagarria.
Eref.: 167.572

BASERRIA SALGAI LLANTENON
Prezioa: 65.000 €
250 m², 3 gela, bainugela, sukaldea,
egongela, trastelekua, garajea, txokoa
egiteko aukera, eraberritzeko.
Eref.: 148.937

ETXEA SALGAI ARTZINIEGAN
Prezioa: kontsultatzeke
200 m², 3 gela, 3 bainugela, sukaldea,
egongela, txokoa, terraza, garajea, 193 m²-
ko lorategia.
Eref.: 167.333

ETXEA SALGAI ARAKALDON
Prezioa: kontsultatzeke
137 m², 3 gela, 2 bainugela, komuna,
jantzigela, sukaldea, egongela tximiniarekin,
100 eta 350 m²-ko lorategiak, 2 garaje,
trastelekua.
Eref.: 167.390

www.etxaurre.com
946 72 85 50
Zumalakarregi, 38 Audio

_ezin galdu



MIKEL URRUTIKOETXEAREKIN ENTRENAMENDUA: Nazioarteko euskararen eguna dela eta gaur Mikel Urrutikoetxea pilotaria Amurrioren egongo da: goizean Amurrio Antzokian egingo den solasaldian parte hartuko du eta arratsaldean entrenamendua eskainiko du.



DURANGOKO AZOKA: Eskualdeko zenbait udalek autobusa eskainiko dute Durangora joateko abenduaren 5ean. Amurriotik 15:40an abiatuko da eta Laudiotik 16:00etan. Itzultzeko bi aukera egongo dira: 20:30ean edo 02:30ean. 7 euro balioko du bidaiak.

_kontra

aiaraldea.eus



Andrea
Ulloa
KAZETARITZA IKASLEA

_Leihotik

Lurrikarak

Lurrikara hitza lurzoruak egiten dituen mugimendu sismikoei eta mugimendu horiek dituzten eraginei mugatu da beti. Baina, zergatik ez diogu hitz horri zentzua aldatzen?

Nire ustez lurrikarak senti ditzakegu gure bizitzako hainbat egoeratan. Maitemintzen garenean, adibidez, itzelezko lurrikara sortzen da gure barnean eta maitasun mugimendu horrek eragin handia dauka gure bizitzarekiko ikuspuntuan, dena kolorez ikusiko bagenu bezala.

Haserrearekin ere lurrikara bat sor dezake. Buruan dauzkagun sentimendu, pentsamendu edota kezka ukitzen dizkigutenean gure umorea gutxitzen da, barne-lurrikara sortuz. Azkenengo lurrikara eta nire ustez gogorra, gure euskarri garrantzitsuenaren aldamenetik urruntzen digutenean, mugimendu horrek tris-turaz betetzen dizkigu burua eta bihotza.

Beraz, lurrikarak ustekabe gertatzen diren mugimendu bortitzak eta gure barnean eragin handia dutenak dira niretzat.

Borja Tremiño Solatxi

“Arranoa lodi badago hegan egiten du, baina ez dizu jaramonik egiten”

BORJA TREMIÑO SOLATXIK (Orozko, 2000) afizio bitxi bat du: falkoneria. Etxean duen arranoarekin ehiza-esparru batera joaten da, untxi, erbi edota eperrak ehizatzen.

ERREDAKZIOA | | Aitor Aspuru Saez

Arrano batekin ehizatzen duzu, arranopola! Nola lortu zenuen hegaztia?

Txikitik Orozko pertsona bat ikusi nuen arrano bat zuena, eta orduz geroztik nik ere bat nahi izan dut. Egun batean, duela bi urte, familia baten etxean

egon nintzen eta horrelako arrano bat ikusi nuen, eta aitari esan nion bat nahi nuela. Aitak esan zidan posiblea zela bat lortzea. Arranoa zuen pertsona horrekin hitz egin genuen eta merke salduko zigula esan zuenez, erosi egin genuen. Erosi nuenean urte bat eta erdi zeukan. Orain hiru urte eta erdi ditu.

Erosi zenuenean jaramonik egiten al zien zure aginduei?

Ez. Arranoa saldu zidan pertsonak erakusketa-arako baino ez zuen erabiltzen. Nik arranoarekin ehizatze-ari ekin nion. Ehiza-esparru batera joaten naiz arranoarekin eta beste lagun batekin. Oso ondo pasatzen dut bertan. Baina hasieran arranoak ez zidan

jaramonik egiten. Eskua altxatuta ere ez zen gerturatzen. Baina badut lagun bat Santanderren lagundu egin didana arranoari irakasten. Berarekin ikasi dut.

Arranoaren pisua kontrolatzea ere garrantzitsua da, ez?

Bai. Lodi badago hegan egiten du, baina gerturatzeko esaten badiotzu ez dizu jaramonik egiten. Kasu horretan txita gutxiago ematen dizkiot, pisua galdu dezan. Baina kontu handiz egin behar da hori, pisua bat-batean jaistea oso txarra baita berarentzat.

Eta etxean pozik daude arranoarekin?

Hasieran amak esaten zidan ea nola izango nuen arrano bat, oso arraroa zela. Niri txikitatzen gustatu izan zaizkit animaliak, eta ama azkenean moldatu egin da. Ikasgai guztiak gainditzeko baditut beste hegazti bat oparituiko dinate: belatz arrunt bat. Arranoa baino apur bat txikiagoa da. Hegaldi altuko falkoneria praktika-

tzeko nahi dut. Nire ametsa belatz handi bat izatea da.

Eta auzokideek zer diote?

“Zer polita! Nolatan duzu arrano bat?” galdetzen didate. Gustatzen zaidalako dudala erantzuten diet nik. Kaletik noanean jendea begira geratzen da, baina beste batzuk ohitu egin dira dagoeneko.

Denbora asko kentzen dizu arranoa zaintzeak?

Egunean behin jaten du. Txita txikien haragia jaten du, untxia eta arratoiak. Untxiak, erbiak, usoak eta eperrak ehizatzen ditu. Egunean ordu bat edo bi egoten naiz berarekin entrenatzen. Denbora hori hegan pasatzen du arranoak, leku zabal batean, etxe eta autorik gabeko toki batean (bestela beti nire atzetik joaten delako).

BIDEA: Borja Tremiño Solatxi elkarriketa



5.000 baieztz!

www.domeinuak.eus

.EUS komunitateak erronka berria du: 5.000 domeinuen langa gainditzea. Anima zaitez eta sortu zure .EUS domeinu-izena!



Abenduan,
.EUS
domeinua
9.95ean
denontzat

eus